

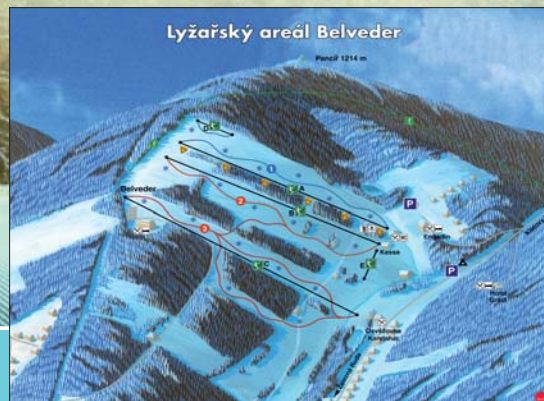
SKI AREÁL

BELVEDÉR

Ski areál je umístěn na Šumavě na okraji obce Železná Ruda v nadmořské výšce 805–910 m n. m. Sjezdovky jsou uměle zasnežovány a na jedné z nich je minimálně dva dny v týdnu provozováno večerní lyžování. Celková maximální přepravní kapacita čtyř vleků je 2 850 os./hod., celková délka tratí 1 710 m.

Areál nabízí kromě vleků a upravených sjezdovek také rychlé občerstvení, lyžařskou školu Sunski (www.sunski.cz), půjčovnu lyží, snowboardů, skialpinistické a běžecké výstroje, sněžnic, bezplatné parkování. Pro začátečníky a děti je v horní části areálu umístěn 150 m dlouhý dětský lyžařský vlek (Poma) a v dolní části areálu 50 m dlouhý dětský vlek (nekonečné lano) ideální pro úplné začátečníky.

Děti do 8 let u nás lyžují zdarma.



SKI AREÁL BELVEDÉR, 340 04 Železná Ruda
mobil: +420 736 611 798
E-mail: skiarealbelveder@seznam.cz

www.skibelveder.cz

ALPINKA LYŽAŘSKÁ ŠKOLA



Relax a zábava na horách

Skupinové kurzy
Privátní lekce
Hry a dobrodružství na sněhu
Školička od 3 let

Pobyty pro rodiče a děti
Lyžařské tábory
Sobotní škola i s dopravou
Trpělivi instruktoři

LYŽAŘSKÁ ŠKOLA ALPINKA, Tel.: +420 602 647 646, 723 210 323

www.alpinka.cz

SKI SNOW MAX

*půjčovna lyží
ski servis*



Půjčovna lyží, snowboardů, vybavení pro zimní sporty
Servis lyží na stroji Montana
Ski servis
Ski- und Snowboardverleih
Kiservice

SKI SNOW MAX, tř. 1. máje 440, 340 04 Železná Ruda
Mobil: +420 603 524 262, E-mail: info@ski-snowmax.cz
www.ski-snowmax.cz

RESTAURANT - PENZION BULTAS



Menší rodinný penzion s max. kapacitou 20 osob je otevřený celoročně a je vhodný zejména pro rodiny s dětmi. Penzion nabízí 2–4lůžkové pokoje s příslušenstvím, TV/SAT, rádio, Wi-Fi, možnost celodenního stravování ve vyhlášené nekuřácké restauraci s domácí kuchyní, denní bar, možnost posezení na letní terase v parkové zahradě, parkování na vlastním parkovišti. Nově je v nabídce apartmán s balkonem a výhledem na Javor. V okolí jsou vynikající podmínky pro zimní (lyžování a sáňkování) a letní rekreaci (turistika, cykloturistika).



PENZION BULTAS, Javorská 143, 340 04 Železná Ruda

Tel./Fax: +420 608 702 845, +420 603 240 174

E-mail: bultas@sumava.net

www.penzionbultas.cz



PENZION 103



Menší penzion s přátelskou atmosférou nabízí ubytování za výhodné ceny v devíti 2–4lůžkových pokojích s možností přistýlky, Wi-Fi, společnou kuchyni s lednicemi pro každý pokoj, zařízený skřípek, příjemné venkovní posezení, osvětlené parkoviště pro 6 aut, možnost úschovy kol nebo lyží.

Penzion je vynikající základnou pro výlety po celé Šumavě a můžete zde strávit dovolenou s množstvím aktivit (cykloturistika, turistika, lyžování)



PENZION 103, Sportovní 103, 340 04 Železná Ruda

Mobil: +420 773 045 813, +420 608 702 845

E-mail: info@penzion103.cz

www.penzion103.cz



BETA SPORT

**PRODEJ, PŮJČOVNA
A OPRAVNA KOL**

Fahrrad - Verkauf, Verleih, Reparatur

SPORTOVNÍ POTŘEBY Sportartikel

**POTŘEBY PRO ZIMNÍ
SPORTY, LYŽE, BĚŽKY**

Wintersport - Artikel

Železná Ruda, U Řezné 376 Tel.: +420 376 397 523, +420 604 380 293

OTEVŘENO 7 DNÍ V TÝDNU
GEÖFFNET 7 TAGE IN DER WOCHE

PENZION U RENDLŮ



Zdeněk MRÁZ

Špičácká 283, 340 04 Železná Ruda

www.penzion-u-rendlu.cz

e-mail: urendlu@centrum.cz

mob. +420 603 393 262

tel. +420 376 397 113



PENSION Blanka
UBYTOVÁNÍ SNÍDANĚ ZIMNÍ FRIHSTÜCK

Mgr. Blanka Nová

Belvederská 339
340 04 Železná Ruda

Tel./fax: 376 397 340

Mobil: 606 303 627

e-mail:
penzblanka@gmail.cz

<http://sweb.cz/penzion.blanka/>

PENZION ST. MORITZ



na Šumavě



340 04 Železná Ruda

Tel./Fax: +420 376 397 185

Mobil: +420 602 490 158

E-mail: st.moritz@cbox.cz

<http://stmoritz.webpark.cz>

UBYTOVÁNÍ POHÁDKA



www.pohadkaubytovani.cz

Pokoje 2–5lůžkové, společenská místnost s kachličkovými kamny. Terasa, zahrada, televize na každém pokoji. Vybavená kuchyňka s možností vlastního vaření.

Miluška Blechová

Královická 265, Železná Ruda

Tel.: +420 723 210 323, 602 647 646

E-mail: ubytovanipohadka@seznam.cz

UBYTOVÁNÍ U BERANŮ



www.uberanu.cz

Komfortní ubytování v klidném místě v části Samoty, parkoviště u objektu.

UBYTOVÁNÍ „U BERANŮ“

K Samotám 424,

340 04 Železná Ruda

Mobil: +420 776 776 424,

Tel.: +420 378 602 424

E-mail: info@uberanu.cz

Grenzglashütte

Bayerisch Eisenstein

Glasboutique

ERLEBEN SIE EXKLUSIVEN
GLASSCHMUCK UND
AUSSERGEWÖHNLICHE
WOHNACCESSOIRES.

Butik se sklem

POKOČEJTE SE EXKLUSIVNÍMI
SKLENĚNÝMI ŠPERKY,
OZDOBAMI A NEOBVYKLÝMI
BYTOVÝMI DOPLŇKY.

Schmankerl Restaurant

ENTDECKEN SIE UNSERE
NEUE KÜCHE MIT
ECHTEN SPEZIALITÄTEN AUS
ZUTATEN DER REGION!

Restaurace pro gurmány

OBJEVTE NAŠI NOVOU KUCHYNI
S NEFALŠOVANÝMI SPECIALITAMI
Z INGREDIENCÍ POCHÁZEJÍCÍMI
Z TOHOTO REGIONU.

Waldmanufakturen

Heimat - Qualität - Tradition

EINE EINZIGARTIGE AUSWAHL AN HAND-
WERKSKUNST UND SPEZIALITÄTEN VON
HERSTELLERN AUS DEM BAYERISCHEN
UND OBERPFÄLZER WALD.

Waldmanufakturen

Region - kvalita - tradice

OBCHŮDEK S JEDINEČNÝM VÝBĚREM
ŘEMESLNÉHO UMĚNÍ A SPECIALIT VÝROBCŮ
Z BAVORSKÉHO A HORNOFALCKÉHO LESA



Grenzglashütte

Bahnhofstraße 48, 94252 Bayerisch Eisenstein
Tel.: 09925-903302 oder 09925-903129
Fax: 09925-903304
Email: info@grenzglashuette.info
www.grenzglashuette.info

Öffnungszeiten / Otevírací doba:
Mo-So / Po-Ne 10.30 Uhr - 18.00 Uhr
auch an Feiertagen geöffnet / otevřeno i o svátcích
In der Nebensaison: Montag Ruhetag
Ve vedlejší sezóně v pondělí zavřeno.

SPORT-MODE-TRACHTEN **RAITH**

BAYER. EISENSTEIN

**DER SPORTAUSRÜSTER
IM ARBERLAND**

**Váš prodejce sportovního vybavení
na ŠUMAVĚ**



DYNAFIT

maloja 



ORTOVOX
VOICE OF THE MOUNTAINS




salomon

Bergans


PHENIX

 **STÖCKLI**
the swiss ski

FISCHER 

 **völkl**®

Schöffel
technical mountain wear

www.sport-raith.de

Tel. +49 99 25 / 90 20 26



**WILLKOMMEN BEI UNS
U nás jste vždy vítáni**

BĚŽKAŘSKÉ TRATĚ / SKILANGLAUFLOIPEN

Nástupy na tratě v Železné Rudě a okolí, 950–1250 m, www.sumava.net/itcruda, stav tratí na www.bilastopa.cz

Parkoviště na Gerlově Huti (4 km), zastávka autobusu, rozsáhlé možnosti volby krátkých i dlouhých okruhů.

Další možnosti nástupu na upravované tratě:

- od parkoviště Kaskády na Hofmanky sedačkovou lanovkou ze Špičáku
- ze Železné Rudy ke stopě na Hofmanky je možno dojet i pěšky nebo dojet vlekem Nad nádražím nebo na Belvedér.
- za nádražím v Alžbětíně (od 15. 1.) odtud na Šumavskou magistrálu nebo na tratě ve Zwieslerwaldhausu, nástup možný i pěšky ze Železné Rudy na Debrník (2 km) nebo z parkoviště u vleku Debrník (500 m),
- na tratě u Hojsovy Stráže od parkoviště pod Zámečkem v H. Stráži, z parkoviště na Špičáckém sedle nebo z Hofmanek

Udržované běžecké okruhy v Bavorsku

(do 20 km od Železné Rudy, jedná se zpravidla o jednosměrné okruhy, u nástupů jsou vždy parkoviště).

Bayerisch Eisenstein, 700–850 m, www.bayerisch-eisenstein.de

Tratě Hohenzollernloipe (4 km ●, 9 km ●, 12 km ●) vychází z lyžařského stadionu v části Bayerisch Häusel, 1,5 km trať je osvětlená.

Sedlo Bretterschachten, 1130–1270 m, www.aktivzentrum-bodenmais.de

Nejvýše položené denně udržované středisko v Bavorském lese a na Šumavě s cca 50 km stop. Okruhy od 4 do 18 km pro klasiku i bruslení (4 km ●, 7,5 km ●, 11 km ●, 13 km ●, 16 km ●, 18 km ●), ve středisku začíná dálková trasa do sedla Eck (28 km ●, zpět bus). Z tratí je možno vystoupat na vrchol Javoru – 1456 m. Převlékárna, bufet, autobusová zastávka.

Zwieslerwaldhaus, 700–900 m, www.skiwanderzentrum.de

Lyžařské trasy propojené se Železnou Rudou (4 km): 1,5 km, 3 km ●, 5 km ●, 9 km ●, 15 km ●, část tras je uzpůsobena pro společný pohyb běžců klasiků i bruslařů a pěších turistů.

Scheiben, Brennes, Lohberg, 900–1150 m, <http://www.touristikverein-lohberg.de/htm/langlaufzentrum.htm>

Lyžařské trasy: 2,3 km, 2 stopy ●, 4 km, 2 stopy + skating ●, 7,3 km, 2 stopy + skating ●, zimní turistická trasa Scheiben – Eggersberg 8,8 km ● 2 stopy + někde i bruslení. V sedle Scheibensattel je převlékárna a občerstvení. Celou zimu k dispozici Skibus, který jede z Lohbergu do běžeckého centra Scheiben a k Velkému Javoru. Nástup na tratě možný i z Brennesu.

NABÍDKA SLUŽEB / DIENSTLEISTUNGSANGEBOT

ZAJÍMAVOSTI / SEHENSWÜRDIGKEITEN

Muzea
Muzeum Šumavy
Javorská 154, www.muzeum.sumava.net, tel. 376 397 319. Otevřeno celoročně: Út–So 9–12, 12.45–17 hod.
Muzeum historických motocyklů a historie lyžování, Klostermannovo nám. 1, tel.: +420 606 737 041. Otevřeno: V: So a Ne 9.30–17, VI–IX: denně 9.30–17, I–III: St 10–16 hod., jindy po telefonické domluvě.
Pivničkovo a Křemelničkovo království, tř. 1. máje, +420 737 441 332. Otevřeno: I–IV: St, So, Ne 10–16, V–IX: Út–Ne 10–17, X: So, Ne 10–16, XI–XII: jen svátky 10–16 hod.
Localbahnmuseum Bayerisch Eisenstein tel.: +49 9925 1376.
info na www.localbahnverein.de
Grenzglashütte Bayerisch Eisenstein tel.: +49 9925 903302, www.grenzglashuette.info. Otevřeno: Po–So 10.30–18 hod., str. 42
Tierrmuseum Pfeiffer Regenhütte. tel.: +49 9925 1273, www.windbeutelberti.eu. Otevřeno: denně 9–17 hod.
Muzeum Dr. Šimona Adlera Dobrá Voda Dobrá Voda 5, Hartmanice tel.: +420 378 370 700, 378 593 412. Otevřeno: celoročně, více na www.zcm.cz
Brusírna skla Annin, tel.: +420 607 485 674
Nationalparkzentrum Falkenstein, Ludwigsthal, www.nationalpark-bayerischer-wald.de, Tel.: +49 9922 50020. Otevřeno: 26.12.–31.3. denně 9.30–17 hod., 1. 4. do začátku listopadu denně 9.30–18 hod. Od 2. listopadového týdne do Vánoc zavřeno. Areál zvířecích výběhů otevřen celoročně.
Hornické muzeum, lanová dráha a bobová dráha Silberberg www.silberbergbahn.de, tel.: +49 9924 304
Zoologická zahrada Lohberg, www.lohberg.de/tierpark, tel.: +49 99 438 145 Otevřeno: V–X: 9–17, XI–IV: 10–16 hod.

SPORT, WELLNESS

Koupání / Baden
Orea Wellness Hotel Horizont, Špičák, tel.: +420 376 365 111
Hotel Čertův mlýn, Špičák, tel.: +420 376 397 380, str. 30
Hotel Kolibřík – venkovní solární vyhříváný bazén, tel.: +420 376 397 129, str. 29
Hotel Belvedér – venkovní bazén tel.: +420 376 397 016, str. 32
Přírodní koupaliště (za hotelem Engadin)
Zwiesel – Erlebnisbad (17 km od Železné Rudy), tel.: +49 9922501040
Osserbad Lam (25 km od Železné Rudy), tel.: +49 9943-2882
Aquapark Horažďovice (50 km od Železné Rudy), tel.: +420 371 430 610
Fitness/ Fitnesscenter
Pension Böhmerwald, tel.: +420 376 397 529, str. 33
Orea Wellness Hotel Horizont, Špičák, tel.: +420 376 365 111
Hotel Kolibřík, Špičák, tel.: +420 376 397 129, str. 29
Sauna
Orea Wellness Hotel Horizont, Špičák, tel.: +420 376 365 111
Orea Hotel ŠPIČÁK, Špičák, tel.: +420 376 372 111
Hotel Kolibřík, Špičák, tel.: +420 376 397 129, str. 29
Hotel Čertův mlýn, Špičák, tel.: +420 376 397 380, str. 30
Masáže / Massage
Orea Wellness Hotel Horizont, Špičák, tel.: +420 376 365 111
Pension Böhmerwald, tel.: +420 603 218 860, +420 376 397 529, tomhorek@pension-bohmerwald.cz, str. 33
Thajské masáže, Špičák, tel.: +420 376 397 035,
Masáže Vital, Michal Pultr, Ž. Ruda, tel.: +420 721 046 719, M.Pultr@seznam.cz

Tělocvična / Turnsaal

SKI & BIKE Špičák, tel.: +420 376 397 167, str. 48
ZŠ K. Klostermanna, tel.: +420 604 641 817,
Tenis / Tennis
Penzion Valmí, tel.: +420 376 397 087, str. 38
Hotel Čertův mlýn, Špičák, tel.: +420 376 397 380, str. 30
Penzion Vrbas, Špičák, tel.: +420 376 397 888
Penzion Bobešova bouda, tel.: +420 376 397 349
Ski bike apartment (Samoty) tel.: +420 717 216 887
Tenisová hala Ferienhaus Huber, Zwiesel, www.ferienhaus-huber.de, tel.: +49 99229402
Minigolf
Orea Wellness Hotel Horizont, Špičák, tel.: +420 376 365 111
Bowling
Turner (bar Calcio), tel.: +420 603 551 155, www.bowling-turner.cz
Dětská hřiště/ Kinderspielplatze
Dětské hřiště u fotbalového hřiště
Areál Nad Nádražím, zábavný parčík pro nejmenší, skákací trampoliny, tel.: +420 376 387 288
Brčálník, terénní tříkolky, pohádková zahrada, minizoo, dětské hřiště, tel.: +420 923 732
Slalomkarts a lanové centrum
Areál Nad Nádražím – letní období, tel.: +420 376 387 288
Go kart
Motokáry na Špičáku – parkoviště Kaskády, tel.: 604 641 817 (květen – září).
AUTOSLUŽBY
Autodoprava
Otdahová a silniční služba, doprava nákladní a kontejnerová Petr Pospíšil Tel.: +420 603 226 160, petr.64@volny.cz
Autoopravy, pneuservisy / Autoservice
Svépomocná dílna Aška František, Zahradní 109, Ž. Ruda, tel.: +420 603 715 753
Pneuservis Ševčík Jaroslav, Nad Rybníkem 354, Ž. Ruda, tel.: +420 739 672 094, +420 604 731 072, sevcik.pneu@seznam.cz

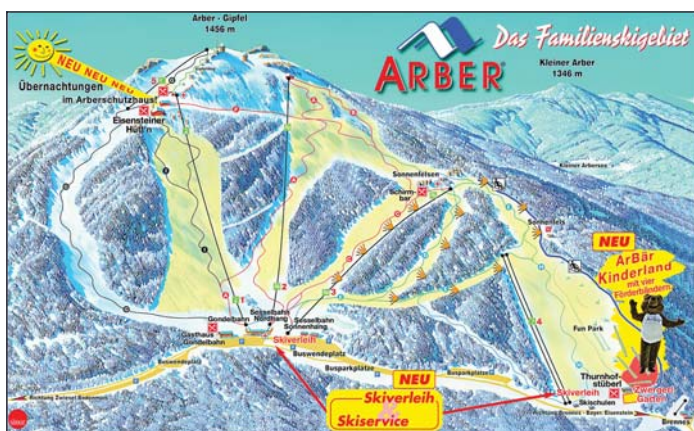
Autoopravna Denk Josef, Alžbětín 28, tel.: +420 376 387 083, +420 607 870 628
Auto-pneu Řehulka Dalibor, Špičák 138, tel.: +420 605 803 685, d.rehulka@seznam.cz
OSTATNÍ / ANDERE DIENSTE
Dopravní kancelář, průvodci / Reisebüro
Šumava tour, Klostermannovo nám.133, tel.: +420 376 397 132, +420 602 261 003
Průvodce Vladimír Váca, tel.: 602 218 844
Průvodce Vladimír Frenzl, tel.: 317 712 416
Instalaterství, topenářství
Ingeduld, Špičák 75, tel.: +420 737 649 249, ingeduld@quick.cz
Květinářství / Blumengeschäft
U Hrdých, Klatovská 389, tel.: +420 376 397 716, +420 602 186 413, kvetinarstviuhrdych@seznam.cz
Casino / Spielbank
Ingo Casino, Klatovská 140, tel.: +420 376 377 411
Internet pro veřejnost / Internet
Informační turistické centrum, tel./fax: +420 376 397 033, itcruda@sumava.net, denně 8–12.30, 13.30–18 hod.
Městská knihovna v ZŠ K. Klostermanna, tel.: +420 376 387 023, knihovnaruda@tis-cal.cz, Po 12–18, Út, St 13–17 hod.
Knihovna Hojsova Stráž, tel.: +420 607 748 457, St 17–19 hod.
Music Bar Calcio, tel.: +420 603 551 155, info@bowling-turner.cz
Pizza Music Bar Inet, tel. 777 324 570, vklady@post.cz
Informační centrum / Infozentrum
Informační turistické centrum, tel./fax: +420 376 397 033, itcruda@sumava.net, denně 8–12.30, 13.30–18 hod.
Česko-bavorské informační centrum
Národních a přírodních parků Šumavy a Bavorského lesa, hraniční nádraží Alžbětín, +420 376 387 060, Út–Ne 9.30–16.30 hod., isalzbetin@npsumava.cz
TAXI
TAXI Vlach tel. +420 603 243 525, str. 46
D car, s. r. o. tel. +420 732 622 073, str. 46

Pozn.: u inzerentů v katalogu je za záznamem odkaz na stranu s inzercí

SKIKAREÁLY ŠPIČÁK, BELVEDER, NAD NÁDRAŽÍM



ŠPIČÁK – SJEZDOVKY obtížnost a délka, více na www.spicak.cz
 1 Turistická 1805 m ● 2 U zalomeného 1475 m ● 3 Slalomová 1405 m ●
 4 Šance 800 m ● 5 Spodní šance 600m ● 6 Lubák 410 m,
 7-8 Sirotek I, II a IV 100–160 m ●, Snowpark, 9 Penguinland, 3 x LŠ III 50–200 m ●



SKI AREÁL GROSSER ARBER (www.arber.de) Moderně vybavený areál na Velkém Javoru v Německu (9 km od Ž. Rudy) s kapacitou více než 7000 os./hod. s převýšením 350 m se sjezdovkami jak pro začátečníky, tak i pro zkušené lyžaře a snowboardisty. Součástí jsou i snowpark, dětský park a sáňkařská dráha.

SKITOURING



V okolí Železné Rudy byly v zimě 2011/2012 nově vyznačeny tratě pro skitouring. Podrobnější informace s mapkami obdržíte v informačním středisku v Železné Rudě. Proznačeny jsou trasy:

1 Ze Železné Rudy přes Čertovo jezero do Sportovního areálu Špičák
 Výchozí bod: Železná Ruda – 100 m za Benzinou. Cílový bod: Sport areál Špičák.
 Délka trasy: 6,4 km. Časová náročnost: 1,5 hod.

2 Ze Železné Rudy přes Čertovo jezero a Rozvodí do SA Špičák
 Výchozí bod: Železná Ruda – 100 m za Benzinou. Cílový bod: Sport areál Špičák.
 Délka trasy: 6,4 km. Časová náročnost: 1,5 hod.



Sportovní areál Špičák – vrchol Špičák
 Výchozí bod/cílový bod: Sport areál Špičák.
 Délka trasy: 2,6 km.
 Časová náročnost: 1 hod.



Sportovní areál Špičák – Špičácký okruh
 Výchozí bod/cílový bod: Sport areál Špičák.
 Délka trasy: 6,3 km.
 Časová náročnost: 1,5 hod.



Ze Špičáckého sedla přes Pancíř a betonku zpět na Špičácké sedlo
 Výchozí bod/cílový bod: parkoviště Špičácké sedlo.
 Délka trasy: 4,9 km.
 Časová náročnost: 1–1,5 hod.



Ze Špičáku přes Pancíř do Železné Rudy
 Výchozí bod: železniční stanice Špičák.
 Cílový bod: železniční stanice Železná Ruda-město.
 Délka trasy: 9 km. Časová náročnost: 2–2,5 hod.



Z Brčálníku přes Pancíř na Špičák
 Výchozí bod: železniční stanice Hojsova Stráž-Brčálník. Cílový bod: žel. st. Špičák.
 Délka trasy: 8,9 km. Časová náročnost: 2–2,5 hod.

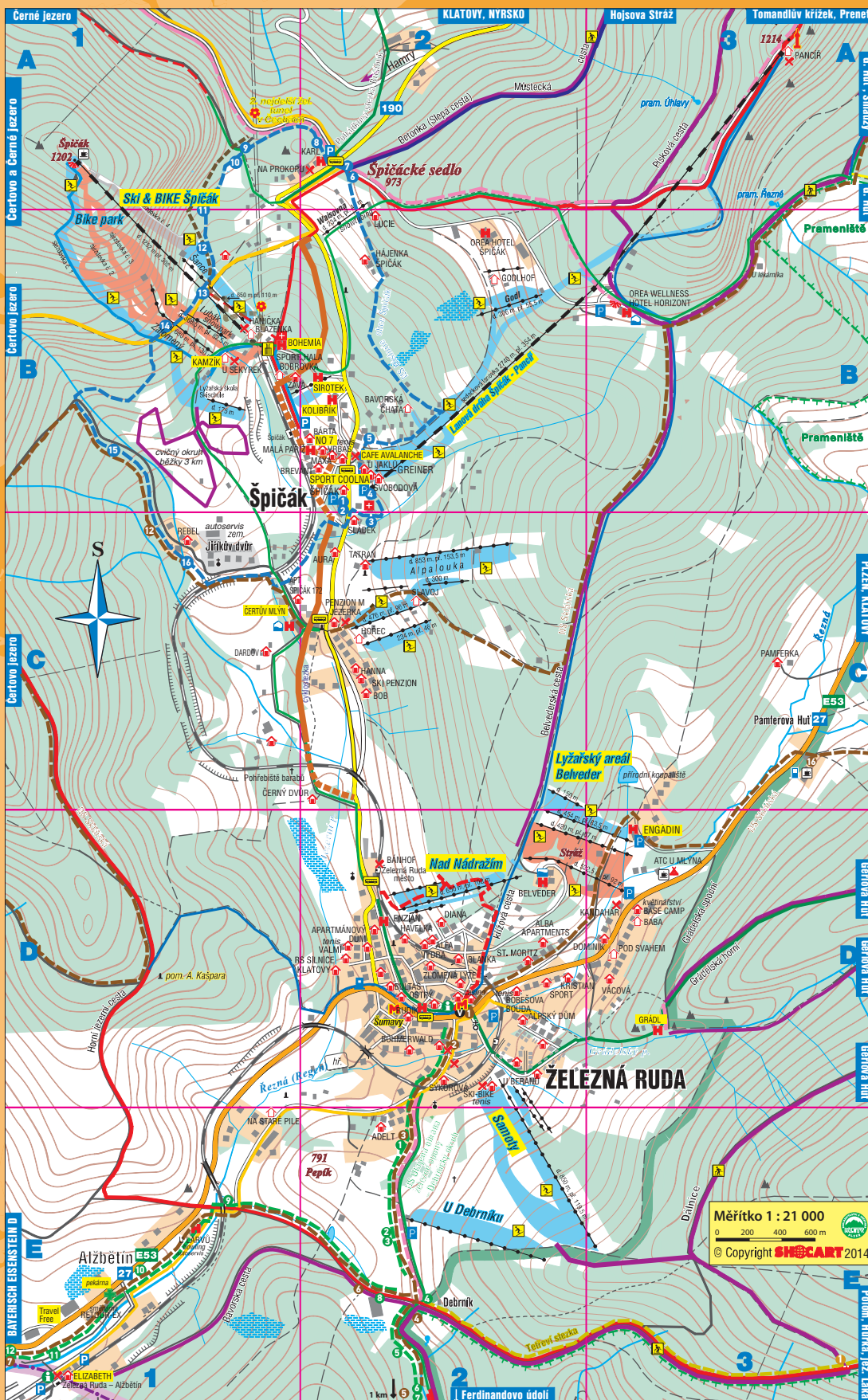


PŮJČOVNY, SERVISY A LYŽAŘSKÉ ŠKOLY – CYKLO, SKI / FAHRAD- SKIVERLEIH, SERVICE UND SKISCHULE

LYŽAŘSKÉ ŠKOLY / SKISCHULE
SKI & BIKE ŠPIČÁK, Špičák 182
 tel.: +420 376 397 167, pujcovna@spicak.cz,
 skiskola@spicak.cz, www.spicak.cz, str. 48
+ půjčovna a servis
JPK, Klatovská 433, tel.: 603 260 602,
 + 420 733 530 453, jpk@zeleznaruda.cz,
www.jpk.cz + **půjčovna a servis**
SUN SKI&BOARD SCHOOL, u vleku Engadin, tel.: 736 611 798, www.sunski.cz,
sunski.belveder@seznam.cz + **půjčovna**
Lyžařský areál SAMOTY, K Samotám 435,
 tel.: +420 376 397 805, +420 777 216 887,
 +420 777 853 306 lucan@samoty.com,
www.samoty.com + **půjčovna**
School4Fun, Weissova louka,
 tel.: +420 773 555 456, info@school4fun.cz,
www.school4fun.cz
ALPINKA, tel.: +420 602 647 646,
 +420 723 210 323, www.alpinka.cz,
alpinka@atlas.cz, str. 40

PŮJČOVNY, SERVISY – CYKLO, SKI / FAHRAD- SKIVERLEIH, SERVICE
SKI SNOWMAX, tř. 1. máje,
 tel.: 603 524 262, filip.pe@quick.cz,
www.ski-snowmax.cz, str. 40
SPORT COOLNA, půjčovna lyží, snowboardů, koloběžek, parkoviště Kaskády Špičák,
 tel.: 604 641 817, skicoolna@seznam.cz,
www.aktivita-sumava.cz, str. 31
SKI SERVIS PROFÍ, Špičák 77,
 tel.: +420 731 104 288, korytako@seznam.cz,
BETA SPORT, (pouze cyklo), U Řezné 376,
 tel.: +420 376 397 523,
 +420 604 380 293, str. 41





SEZNAM INZERENTŮ / INZERENTENLISTE ŽELEZNÁ RUDA

Hotely

BELVEDÉR, tel.: 376 397 016, str. 32, II.
GRÄDL, tel.: 376 387 270, str. 32, D3
ENGADIN, tel.: 376 397 041-2, str. 36, D3

Penziony / Pensionen

ALFA, tel.: 376 397 945, str. 37, I.
BLANKA, tel.: 376 397 340, str. 41, II.
BÖHMERWALD, tel.: 376 397 529, str. 33, III.
BULTAS, tel.: 608 702 845, str. 44, I.
HAVELKA, tel.: 602 183 651, str. 37, I.
PENZION 103, tel.: 773 045 813, str. 41, III.
ST. MORITZ, tel.: 376 397 185, str. 41, II.
ŠUMAVA, tel.: 608 749 745, str. 35, I.
U LEHEČKŮ, tel.: 376 397 840, str. 39, IV.
U RENDLŮ, tel.: 603 393 262, str. 41, I.
U ZLOMENÉ LYŽE, tel.: 376 391 378, str. 36, II.
VALMI, tel.: 376 397 087, str. 38, I.

Apartmány / Appartements

APARTMÁNY FISCHER, str. 39, II.

Ubytování v soukromí

Privat Unterkunft

POHÁDKA, tel.: 723 210 323, str. 41, I.
U BERANŮ, tel.: 776 776 424, str. 41, IV.
U ŠÝKORŮ, tel.: 777 094 386, str. 39, III.

ŠPIČÁK

Hotely

BOHEMIA, tel.: 376 397 514, str. 30, B1
ČERTŮV MLÝN, tel.: 602 707 075, str. 30, C1
KOLIBŘÍK, tel.: 376 397 129, str. 29, B2
SIROTEK, tel.: 376 397 037, str. 31, B2

Penziony / Pensionen

CAFÉ AVALANCHE, tel.: 376 324 210, str. 31, C2
NO 7, tel.: 606 174 637, str. 30, B2

Chaty / Hütten

KAMZÍK, tel.: 376 397 512, str. 30, B1

RESTAURANT, CAFÉ

Cukrárna SNĚHURKA, str. 39, IV.
Restaurant ELISABETH, str. 38, E1
PIVOVAR BELVEDER, str. 32, II.
POHÁDKOVÁ CUKRÁRNA, str. 39, III.
Bufet ŠNEBERGR, str. 39, I.
Restaurace ŠUMAVA, str. 35, I.

LYŽOVÁNÍ, SPORT/ SKI, SPORTEN

SKI & BIKE Špičák, str. 48, B1
SKI AREÁL BELVEDÉR, str. 40, C2-D3
LANOVKA na Pancíř, str. 31, A3-B2
SKI SNOW MAX, str. 40, I.
SPORT COOLNA, str. 31, B2
LYŽ. ŠKOLA ALPINKA, tel.: 602 647 646, str. 40
BETA SPORT, str. 41, IV.
SPORT MODE TRACHT RAITH, str. 43, BA

OSTATNÍ / ANDERE

NP ŠUMAVA, str. 28
TRAVEL FREE, str. 38, E1
ŠUMAVSKÝ ORIGINÁLNÍ PRODUKT, str. 34
PEKÁRNA ALŽBĚTÍN, str. 39, E1
LESY ČR, str. 38
GRENZGLASHÜTTE, str. 42, BA
Bayerisch Eisenstein (BA)

Inzerenti z Hojsovy Stráže a Brčlánku na str. 24-27

ZDRAVOTNICTVÍ

Lékařská ordinace MUDr. Bártová,

Zahrádní 178, tel.: +420 376 397 312
Po-Pá: 7:30-8:00 hod. krvní náběry, 8:00-10:00 hod.
nemocné děti, 10:00-12:00 hod. nemocní dospělí.
Odpovědné ordinace - pouze na objednání. (III.)
Zubní ordinace MUDr. Lamborová,
Klostermannovo nám. 26, Út a Čt 8:30-15:30,
tel.: +420 724 048 838 (IV.)

Lékárna Alžbětín, (E1)

Alžbětín 22, 340 04 Železná Ruda, tel.: 376 383 319,
lekarnaalzbetin@seznam.cz, Po-Ne: 8:00-20:00 hod.

Oční optika OLI OPTIK

Klostermannovo nám. 40, tel.: +420 376 387 000,
optika@oliopitk.cz, Po-Pá: 10-17 (IV.)

+420 603 24 35 25

www.taxizeleznaruda.czechian.net

TAXI

nonstop

**NONSTOP
TAXI**

ŽELEZNÁ RUDA

+420 732 622 073



ŠPIČÁK

SKI & BIKE



ŠPIČKOVÁ ZIMA...

- různé typy sjezdovek, např. rodinná s večerním lyžováním nebo nejprudší sjezdovka v ČR
- snowpark FREESTYLE AREA
- dětské lyžařské hřiště s pohyblivým kobercem
- lyžařská školička pro nejmenší
- lyžařská a snowboardová škola po celý týden
- půjčovna a servis lyží i snowboardů s profesionálním vybavením



... NEMÉNĚ ŠPIČKOVÉ LÉTO

- Bikepark Špičák evropské úrovně - nejlepší v Čechách
- půjčovna freeridového vybavení i trekových kol a servis
- bikeškola
- levné ubytování přímo v areálu s možností stravování
- rozhledna o výšce 26,5 m
- atraktivní turistické trasy
- sportovní hala

*Lanovkou k rozhledně
na vrcholu Špičáku!*